

Hasene Danmark

Bibliotekvej 68

2650 Hvidovre

CVR-nr. 34 50 89 41

Årsrapport 2018

Indholdsfortegnelse

	Side
Påtegninger	
Ledespåtegning	1
Den uafhængige revisors revisionspåtegning	2
Ledelsesberetning	
Foreningsoplysninger	5
Ledelsesberetning	6
Årsrapport	
Anvendt regnskabspraksis	7
Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2018	9
Balance 31. december 2018	10
Noter til årsrapport	12

Ledelsespåtegning

Bestyrelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018 for Hasene Danmark.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med lov om fonde og foreninger med tilvalg af årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 og resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018.

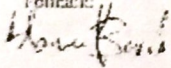
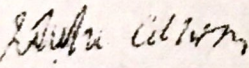
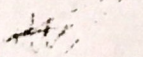
Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

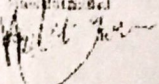
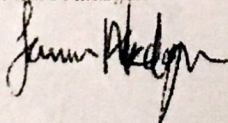
Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

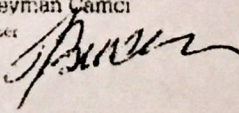
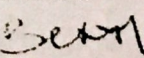
Indsamlingens overskud vedr. "Akut Nødhjælp" på 261.116 kr., er endnu ikke anvendt, og undertegnede eftersender inden er år fra i dag en erklæring om anvendelsen af indsamlingsnævnet, jf. § 9, stk. 4, jf. § 8, stk. 7 i indsamlingsnævnet.

Undertegnede er ansvarlige for indsamlingerne og erklærer ved underskrift, at indsamlingerne er foretaget i overensstemmelse med reglerne i indsamlingsloven og indsamlingsbekendtgørelsen, jf. bekendtgørelsen § 8, stk. 3.

Hvidovre, den 2. oktober 2019

Hatun Basoda
Formand

Züleyha Colakovic
Sekretær

Cobraul Demir


Hsin Yindim
Nedsatmand

Sanna Anbjørn


Suleyman Camci
Kasser

Betul Basoda


Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Til bestyrelsen i Hasene Danmark

Konklusion

Vi har revideret årsregnskabet for Hasene Danmark for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter lov om fonde og foreninger med tilvalg af årsregnskabsloven.

Det er vor opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018 i overensstemmelse med lov om fonde og foreninger med tilvalg af årsregnskabsloven.

Grundlag for konklusion

Vi har udført vor revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vort ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af foreningen i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vore øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vor opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vor konklusion.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med lov om fonde og foreninger med tilvalg af årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde årsregnskabet uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere foreningens evne til at fortsætte driften, at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant, samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere foreningen, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Vort mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vor konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af foreningens interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om foreningens evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vor revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vor konklusion. Vor konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vor revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at foreningen ikke længere kan fortsætte driften.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vor konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vor revision af årsregnskabet er det vort ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vor viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vort ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vor opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Albertslund, den 2. oktober 2019

Danica
Godkendt Revisionsfirma ApS
CVR-nr. 37 60 36 86

Erkan Basoda
Godkendt revisor
MNE-nr. mne35855

Foreningsoplysninger

Foreningen

Hasene Danmark
Bibliotekvej 68
2650 Hvidovre

CVR-nr.: 34 50 89 41

Regnskabsperiode: 1. januar - 31. december 2018
Stiftet: 11. juni 2012

Hjemsted: Hvidovre

Bestyrelse

Harun Basoda, formand
Halil Yildirim, næstformand
Süleyman Camci, Kasser
Züleyha Cokcetin, Sekretær
Semra Akdogan
Betül Basoda
Cebrail Demir

Revision

Danica
Godkendt Revisionsfirma ApS
Rørvang 11
2620 Albertslund

Ledelsesberetning

Selskabets væsentligste aktiviteter

Foreningen arbejder nationalt og internationalt for at fremme sociale og menneskelige opgaver, særligt i udviklingslande arbejder foreningen som hjælpeorganisation.

Nedenfor vises tabel over de 6 indsamlinger der har været aktuel i regnskabsåret 2018. Tabellen viser samlet indsamlinger på i alt 7.390.389 kr. Heraf er 6.560.500 kr. i regnskabsåret overført til projekterne, der er omkostninger i alt på 568.773 kr., resterende overskud på 261.116 kr. er overført til anvendelse til næste regnskabsår. For specifikation af administrationsomkostninger på sum 568.773 kr. henledes til note 2 og 3 i nærværende regnskab. Samtlige projekter er blevet udført i samarbejde med Hasene International, Colonia-Allee 3, 51067 Köln, Deutschland. Hjemmeside:

Projekternes formål og anvendelse er som følgende:

- 1) Almisser**, Formålet med donationer er i form af almisser. Indsamlingen er brugt til projekter i følgende lande: Yemen, Indonesien, Bangladesh, Pakistan, Niger, Somalia, Burkina Faso, Tunesien, Mali, Bosnien.
- 2) Donation til forældreløse børn**, Formålet med indsamlingen er støtte til forældreløse børn. Donationerne har været til at støtte børn i følgende lande: Albanien, Bosnien, Bulgarien, Etiopien, Marokko, Gambia, Cambodja, Cameroun, Kirgisistan, Niger, Pakistan, Sri Lanka, Sudan, Uganda, Tanzania, Togo.
- 3) Ramadan hjælpepakker**, Formålet er at hjælpe de nødlidende familier, som ikke kunne brødføde sig selv under ramadan måneden. Hjælpepakkerne er blevet uddelt i Serbien og Bosnien.
- 4) Offer – Donation**, Formålet er at hjælpe de nødlidende familier, via hjælpepakker med kvæg, som er en tradition i Islam i bestemt højtid. Følgende lande er der blevet sendt hjælpepakker til: Polen, Kasakhstan, Bosnien, Mongoliet.
- 5) Akut nødhjælp**, Formålet er at donerer til katastroferamte mennesker rundt omkring kloden. Donationerne er brugt i følgende lande: Albanien, Bangladesh, Region Sancak, Indonesien, Libanon, Kongo, Sierra Leone, Somalien, Jordan, Yemen.
- 6) Vandbrønde**, Formålet er at grave vandbrønde i tredjeverdenslande. Donationer er brugt til at åbne brønde i følgende lande: Benin, Chad, Ghana, Elfenbenskysten, Cameroun, Kenya, Nigeria, Tanzania, Togo og Uganda.

Antal inds.	Projekter	Indsamling	Overført til projekter	Overført til næste år	Adm. Gebyr
1	Almisser	1.657.696	1.629.800		27.896
2	Forældreløse børn	1.239.654	1.152.600		87.054
3	Ramadan	908.794	775.500		133.294
4	Offer	2.111.889	1.881.500		230.389
5	Akut nødhjælp	983.955	711.357	261.116	11.482
6	Vandbrønde	488.401	409.743		78.658
	6 indsamlinger i alt	7.390.389	6.560.500	261.116	568.773
	Indsamlings bøsse	60.733	0	60.733	0
	Donation budgetkonto	68.660	0	68.660	0
	Total 2018	7.519.782	6.560.500	390.509	568.773

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Hasene Danmark for 2018 er aflagt i overensstemmelse med lov om fonde og foreninger med tilvalg af årsregnskabsloven.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Årsrapporten for 2018 er aflagt i kr.

Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden Årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

Resultatopgørelsen

Nettoomsætning

Nettoomsætning består af indsamling og donation, indregnes i resultatopgørelsen.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salgsfremmende omkostninger, administrations omkostninger og lokaleomkostninger mv.

Anvendt regnskabspraksis

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring m.v. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Finansielle indtægter og omkostninger

Under andre finansielle omkostninger indregnes renteindtægter og renteomkostninger mv.

Balancen

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris.

Der foretages nedskrivning til imødegåelse af tab, hvor der vurderes at være indtruffet en objektiv indikation på, at et tilgodehavende eller en portefølje af tilgodehavender er værdiforringet. Hvis der foreligger en objektiv indikation på, at et individuelt tilgodehavende er værdiforringet, foretages nedskrivning på individuelt niveau.

Likvider

Likvider omfatter likvide beholdninger.

Uddelinger

Gældsforpligtelser

Gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under kortfristede gældsforpligtelser, omfatter modtagne betalinger vedrørende indtægter i de efterfølgende år.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2018

	Note	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Nettoomsætning	1	7.519.782	6.951.888
Andre eksterne omkostninger	2	<u>-416.552</u>	<u>-173.935</u>
Bruttoresultat		7.103.230	6.777.953
Personaleomkostninger	3	<u>-152.221</u>	<u>-106.887</u>
Resultat før finansielle poster		6.951.009	6.671.066
Finansielle omkostninger		<u>0</u>	<u>-21.767</u>
Årets resultat		<u>6.951.009</u>	<u>6.649.299</u>
		<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Forslag til resultatdisponering			
Uddelinger		6.560.500	6.066.838
Overført resultat		<u>390.509</u>	<u>582.461</u>
		<u>6.951.009</u>	<u>6.649.299</u>

Balance 31. december 2018

	<u>Note</u>	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Aktiver			
Deposita		<u>35.800</u>	<u>35.800</u>
Finansielle anlægsaktiver		<u>35.800</u>	<u>35.800</u>
Anlægsaktiver i alt		<u>35.800</u>	<u>35.800</u>
Likvide beholdninger	4	<u>2.022.423</u>	<u>1.615.314</u>
Omsætningsaktiver i alt		<u>2.022.423</u>	<u>1.615.314</u>
Aktiver i alt		<u>2.058.223</u>	<u>1.651.114</u>

Balance 31. december 2018

	<u>Note</u>	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Passiver			
Overført resultat		<u>2.041.192</u>	<u>712.727</u>
Egenkapital	5	<u>2.041.192</u>	<u>712.727</u>
Anden gæld	6	17.031	431
Periodeafgrænsningsposter	7	<u>0</u>	<u>937.956</u>
Kortfristede gældsforpligtelser		<u>17.031</u>	<u>938.387</u>
Gældsforpligtelser i alt		<u>17.031</u>	<u>938.387</u>
Passiver i alt		<u>2.058.223</u>	<u>1.651.114</u>
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	8		

Noter

	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
1 Nettoomsætning		
Omsætning	0	6.951.888
Almisse	1.657.696	0
Donation, forældreløse børn	1.239.654	0
Ramadan pakke	908.794	0
Offer	2.111.889	0
Akut nødhjælp	983.955	0
Indsamlings bøtte, budget konto	60.733	0
Donation, budget konto	68.660	0
Vandbrønde	<u>488.401</u>	<u>0</u>
Nettoomsætning i alt	<u>7.519.782</u>	<u>6.951.888</u>

Noter

	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
2 Andre eksterne omkostninger		
Husleje	60.000	78.859
Fællesomkostninger	9.600	0
El, vand og varme	1.019	0
Forsikringer	<u>1.617</u>	<u>1.602</u>
Lokaleomkostninger	<u>72.236</u>	<u>80.461</u>
Annoncer og reklame	146.317	0
Repræsentation	1.074	0
Rejseomkostninger	<u>20.483</u>	<u>11.643</u>
Salgsomkostninger	<u>167.874</u>	<u>11.643</u>
Kontorartikler	13.380	0
Telefon og internet	6.883	5.781
Porto og gebyrer	4.598	0
Kontingenter	16.315	11.960
Revisor	16.439	0
Småanskaffelser	583	9.693
Andre omkostninger	<u>118.244</u>	<u>54.397</u>
Administrationsomkostninger	<u>176.442</u>	<u>81.831</u>
	<u>416.552</u>	<u>173.935</u>
	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
3 Personaleomkostninger		
Lønninger	145.461	106.887
Andre omkostninger til social sikring	3.561	0
Andre personaleomkostninger	<u>3.199</u>	<u>0</u>
	<u>152.221</u>	<u>106.887</u>
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	<u>1</u>	<u>1</u>

Noter

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
	kr.	kr.
4 Likvide beholdninger		
Budget konto 7249	1.133.384	970.213
Akut nødhjælp konto 0663	188.940	61.390
Ramadan pakke konto 6556	139.297	19.284
Vandbrønde konto 1112	125.664	218.243
Offer konto 1619	10.379	9.090
Almisse 8416	23.751	5
Forældreløse børn konto 9225	<u>401.008</u>	<u>337.089</u>
	<u>2.022.423</u>	<u>1.615.314</u>

Noter

5 Egenkapital

	<u>Overført til resultat</u>	<u>Uddelinger</u>	<u>I alt</u>
Egenkapital 1. januar 2018	712.727	0	712.727
Nettoeffekt ved rettelse af primo fejl	<u>937.956</u>	<u>0</u>	<u>937.956</u>
Korrigeret egenkapital 1. januar 2018	1.650.683	0	1.650.683
Uddelinger	0	-6.560.500	-6.560.500
Årets resultat	<u>390.509</u>	<u>6.560.500</u>	<u>6.951.009</u>
Egenkapital 31. december 2018	<u>2.041.192</u>	<u>0</u>	<u>2.041.192</u>

6 Anden gæld

	<u>2018 kr.</u>	<u>2017 kr.</u>
Skyldig løn, A-skatter og sociale bidrag mv.	14.892	0
Feriepenge	2.139	0
Andre skyldige omkostninger	<u>0</u>	<u>431</u>
	<u>17.031</u>	<u>431</u>

7 Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter	<u>0</u>	<u>937.956</u>
	<u>0</u>	<u>937.956</u>

8 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Ingen.